

Forfatter: Kingo, Thomas

Titel: Digtning i udvalg

Citation: Kingo, Thomas: "Digtning i udvalg", i Kingo, Thomas: *Digtning i udvalg*, udg. af Marita Akhøj Nielsen , Det Danske Sprog- og Litteraturselskab, Borgen, 1995, s. 520.
Onlineudgave fra Arkiv for Dansk Litteratur: <https://tekster.kb.dk/catalog/adl-texts-kingo09val-shoot-idm140375701144512/facsimile.pdf> (tilgået 25. april 2024)

Anvendt udgave: Digtning i udvalg

red: gravid. – 16.7 *Døden:* genstandsled for *anler*, jf. Rom. 6,23.

- 17.1 *mit ... om:* omkring mit hjertes afgrund. – 17.2 *sænke:* vandre. – 17.7 *sænke:* samle.
 18.2 *fast:* næsten. – 18.3 *Muld:* jf. 1.Mos. 2,7. – 18.5 *Verk:* pine. – *Vee:* smerte. – 18.6 *lad (...):* see: vis. – 18.7 *armammer:* tager imod.
 221 19.3 *Skil mig ved:* befi mig for. – 19.4 *For:* pga. – 19.7 *moder:* sigter.
 20.1 *Forny ...:* jf. Sal. 51,12. – 20.3 *alt:* stadig. – *frem:* god, frem. – 20.4 *dig bekiender:* utkæret at jeg tror på dig.

Hierte-Suk

- 4 *Møje:* plage.
 9 *Hierte:* kære.
 12 *Hiang:* nød. – *Vee:* smerte.
 13 *husvæ:* trøste, opmuntre.
 14 *trøstig:* trøstende.
 222 16 *finde:* mærke.

Dend VII. Sang

Beredelse: forberedelse. – *Annæmmelse:* modtagelse.

- 1.5 *At:* derved at. – *af:* fra. – 1.7 *brød:* begik.
 2.1 *For:* pga., i stedet for. – 2.2 *Eva ...:* jf. 1.Mos. 3. – 2.3 *sig ... befælde:* Adam syntes om.
 223 2.5 *avig Ord:* jf. Johs. 1,1–14. – 2.6 *Redt:* tilberedt.
 3.3 *ieder:* nl. mig. – 3.4 *Fooder-fied:* fodspor.
 4.2 *Lammef:* om Jesus, jf. Johs. 1,29. – 4.3 *ade:* spise. – 4.5 *Bryllupsklæder:* om menneskets reue tilstand ved foreningen med Jesus, jf. Matt. 22,1–14.
 5.1 *Klæd (...):* aff: tag af, affør. – *Ville:* vilje. – 5.2 *ham:* dragt; skikkelse.
 6.2 *min Jesu Toos:* tro på min Jesus.
 224 6.6 *Torne-piig:* pig fra tornekransen.
 7.1 *Eble-kieme:* om frøet til synd, jf. 1.Mos. 3. – 7.3 *ublu:* skarnløse. – *Sieme:* pande. – 7.6 *Vild:* kærlighed; forkærlighed.
 8.4 *demp:* tilintetgøre.
 9.2 *dyre:* dyrebar. – 9.4 *Aide ...:* jf. Luk. 12,19.

Dend VIII. Sang

- 225 *ibgemaade:* ligeledes. – *Bersælse:* forberedelse. – *Annæmmelse:* modtagelse. – *Ei trofast Hjerie ...:* salme af Hans Christensen Søren, 1586; melodien (DDK nr. 196) er komponeret af M. Pratorius 1610.
 1.4 *fænge:* få. – 1.5 *Mens:* men. – 1.6 *fuul:* ond.
 2.7 *forbind:* bind.
 3.2 *kaade:* frudige.
 226 4.2 *at:* for at.

Hierte-Suk

- 1 *Hierte:* kære.
 2 *fæ:* gve.
 3 *bedvæ:* plage.
 4 *At:* så at; for at.
 5 *Id og Vænd:* jf. Sal. 66,10–12.
 6 *taad:* tiler.
 7 *hær:* hårdt.
 9 *Mens:* men.
 11 *Sik dem an:* antænd dem.
 13 *Junge:* spand.
 16 *slig:* sidan.

Dend IX. Sang

- 227 *Jesu søde Hakommelse:* opr. middelalderlig hymne, oversat til da. af Jens Jønsen Orttense 1625; melodien (DDK nr. 438) er komponeret af Barth. Gesius 1603.
 1.1 *Alter-food:* knæfald ved alteret. – 1.3–4 *Lam ...:* jf. Johs. 1,29.
 2.2 *skær:* skærer. – 2.3 *Mens:* men.
 4.1 *under:* i skikkelse af. – 4.4 *dyre:* dyrebar.
 228 5.1 *Æd:* spis, jf. Luk. 12,19. – 5.4 *Som:* knyttet til *Skaal*.
 6.2 *Endog:* selvom. – *Sands:* forstand; sans. – 6.3 *slæt:* helr.
 7.1 *Seer:* se. – 7.2 *aner:* ær. – 7.2–4 *Hemmelighed ...:* Der er tale om den lutherske ubikviterelse, hvorefter Jesus er legemligt til stede i enhver nadver, samtidig med at han troner i himlen. – 7.3 *hos:* ved. – *GUds høye Haand:* jf. Matt. 26,64; if. den lutherske opfattelse ikke et fysisk sted, men et udtryk